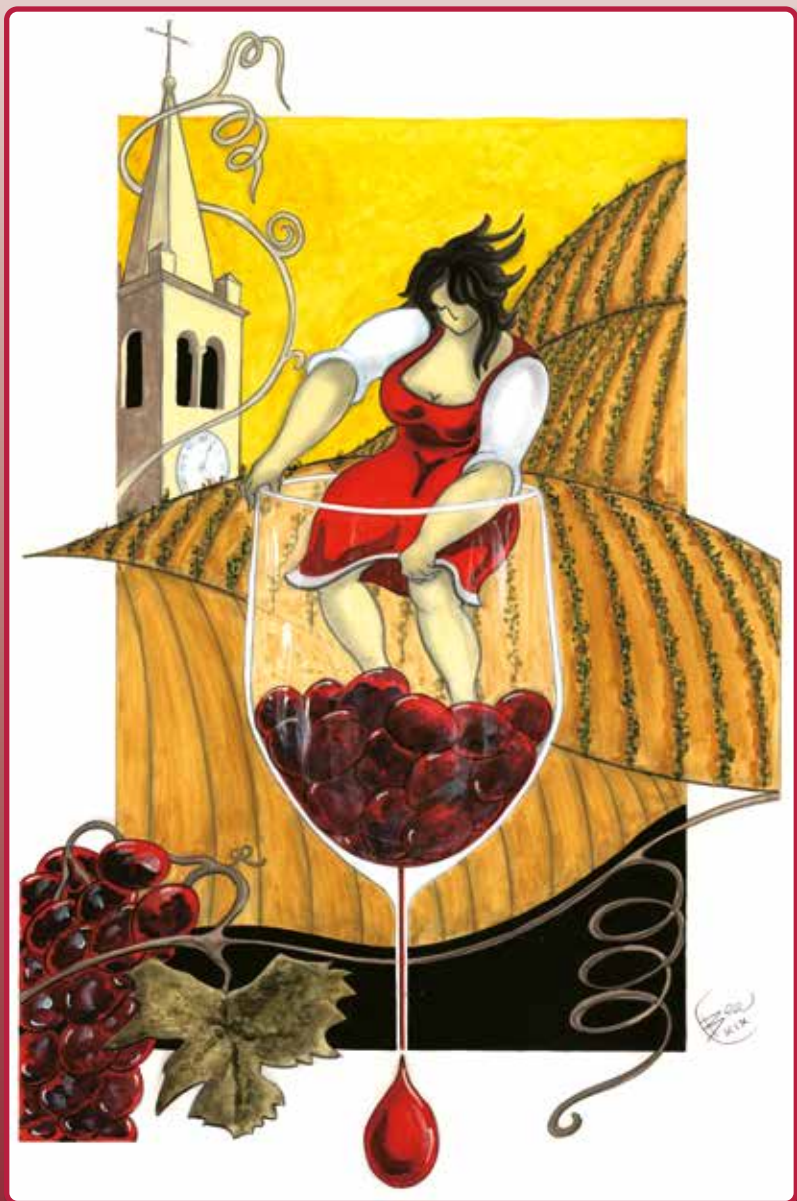


62^a Fêta di Resén

22-25
settembre 2022

CHAMBAVE Vallée d'Aoste





Chatrian
ONORANZE FUNEBRI

**Chatrian Onoranze Funebri
di Chatrian Diego s.n.c.**

Via R.Pellissier 17/B
11024 Chatillon (AO)
tel. 0166.61233
cell. 335.345301 - 348.2222481
P.I e C.F. 01077930079
e-mail: chatriangroup@gmail.com

AGRICENTER
di Collé Carlo & C s.n.c.

Tutto per l'agricoltura professionale e hobbistica

 **shindaiwa**

ST. CHRISTOPHE (AO) - Loc. La Croix Noire 79
Tel. 0165-267345 fax 0165-234764 cell 349-7741408
Mail: agricenter.info@libero.it - P. IVA 00569050073

dal 1934
Menegoni srl
escavazione marmi verdi

Via Arberaz, 5
11023 CHAMBAVE
Tel. **0166.46126**
Fax **0166.546956**

e-mail: menegoni@libero.it
Cod. fisc e P.IVA: 00499700078
Capitale sociale € 105.000,00 int.vers.
Reg. Soc. Trib. di Aosta n° 539

GIOVEDÌ 22 SETTEMBRE

AREA VERDE SAINT-LAURENT DE MURE

ore 17:30 **Mini Tor du Muscat**

gara podistica non competitiva
dai 3 ai 9 anni

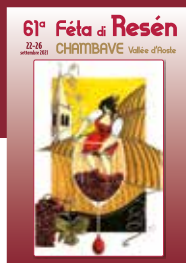
ore 18:30 **16° Tor du Muscat**

gara podistica specialità misto
di 6,5 km martze a pià

ore 19:00 **Aperitivo** con DJ set by DEA Service

ore 19:30 **Ristorante Pro Loco**

SPECIALITÀ
Trippa alla contadina



**INGROSSO PRODOTTI
TIPICI VALDOSTANI**



CHATILLON • Loc. Soleil. 2

www.locrotten.it



Via E. Chanoux, 185
11024 CHÂTILLON (AO)

Tel. 0166.61907
Cell. 336.236990

pison@pison srl.it

00567140074

SUBM70N



Via Aosta, 43
11023 - Chambave (AO)
www.carpenteriemus.it
info@carpenteriemus.it



LA CROTTA DI VEGNERON





...si mangia...



GIOVEDÌ 22 • CENA • TRIPPA ALLA CONTADINA

Assiette tipica valdostana

Tris di formaggi con mostarda di cipolle di tropea

Tartare di carne valdostana con pane tostato

Pennette cozze, gamberetti*, zucchine e zafferano

Pennette pomodoro e basilico

Trippa alla contadina

Porchetta alla piastra con patate al forno

Panna cotta con coulis ai frutti di bosco

Crostata pere e cioccolato



A&O
Champagne

Dal lunedì al sabato **ORARIO CONTINUATO** 8.00-20.00
Domenica 8.00-13.00 / 16.00-19.00



SEGHERIA CHAPELLU

di Chapellu Donato e C. snc

LAVORAZIONE E COMMERCIO LEGNAME



Via Circonvallazione 7 - 11023 Chambave (Ao)

Cell. 338.4826575 - Tel. 0166.546136

E-mail: info@segheriachapellu.com

Partita Iva 01072940073

TABACCHERIA-CARTOLERIA BANCOD ERALDA

Via Chanoux Chambave



**MANGIMI • CONCIMI • SEMENTI
ATTREZZI PER GIARDINAGGIO • FARINE ALIMENTARI**

Fraz. Champagnet, 3A - 11020 Verrayes (Aosta)

Tel. 0166 546782 - Fax 0166 546614

Cod. fisc. ZNT NTN 54R03 G860Y - Partita IVA 00461400079

email: agraria.zanetti@gmail.com



VENDITA - ASSISTENZA - RICAMBI - NOLEGGIO

KOMATSU

Via Aosta, 47 - Chambave (AO)

Tel. 0166.46406 - Cell. 335.5486189

e-mail: fg.ferrari@email.it

P.Iva e C.F. 01153580079

VENERDÌ 23 SETTEMBRE

AREA VERDE SAINT-LAURENT DE MURE

ore 19:30 Ristorante Pro Loco

SPECIALITÀ

Fritto misto di pesce

ore 21:00 Orchestra Marianna Lanteri

Ingresso euro 10



SALA ESPACE COLLIARD

ore 20.30 Festival OEnovidéo®

Dal più importante Festival mondiale di Film sulla vigna e sul vino, Città del Vino propone alcuni dei lungo e cortometraggi vincitori nelle ultime edizioni.

A seguire degustazione di alcuni dei vini premiati al concorso internazionale Wine City Challenge - ingresso libero



Cerchi lavoro?

Il tuo futuro inizia da qui...

Affiliato:
Studio Chatillon s.a.s.
di Riccardo Donazzan & c.

Tel. 0166.350895
366.8736931

Via Tollen, 1/A Châtillon (AO)

 **TECNOCASA**
FRANCHISING NETWORK



PIZZERIA
Via Aosta 39
Chambave
tel. 0166.685217



VINICOLA PUGLIESE

di Mario Rossi

Tel. 0165 32914 - Fax. 0165 32914

Cell. 338 6763189

vinicola.pugliese@libero.it

Corso Lancieri di Aosta, 10/A - 11100 (AO)

TABACCHINO LOMBARD MASSIMO

Fraz. Champagne, 23/A
11020 VERRAYES (AO)

ALIMENTARI MORTARA OSVALDO & C.

Fraz. Champagne, 27/A
11020 VERRAYES (AO)
tel. 0166 54 67 72

CASANOVA RUDY

Via Aosta, 30
11023 CHAMBAVE (AO)

Partita Iva: 01202340079

Codice Fiscale: CSN RDY 74H09 A326S

Mail: rudycas74@yahoo.it

Cell. 3478847421



Fabbro



...si mangia...



VENERDÌ 23 • CENA • FRITTO MISTO DI PESCE

Assiette tipica valdostana

Tris di formaggi con mostarda di cipolle di tropea

Carpaccio di manzo valdostano con bagna càuda

Lasagna alla bolognese

Fritto di misto di pesce con patatine fritte*

Brasato di manzo con purè di patate

Crema di Cognac con tegole VDA



*prodotto surgelato



arte del legno
Engaz
CENTRO
VALDOSTANO
DEL SERRAMENTO

Antica
Falegnameria

**Tradizione
nell'innovazione.**

Fraz. Champagne, 55
11020 Verrayes | Valle d'Aosta

Tel. +39.0166.54.68.02
Fax +39.0166.54.66.21
info@engaz.com
www.engaz.com



PADIGLIONE PRO LOCO



AREA SPORTIVA SAINT-LAURENT DE MURE

62^a Fêta di Resén

22-25
settembre 2022

CHAMBAVE Vallée d'Aoste



SALONE COLLIARD



CHIESA PARROCCHIALE DI SAN LORENZO

FASTALP

Hopla

Il primo operatore
internet VALDOSTANO
per PRIVATI ed AZIENDE



Richiedi un
preventivo gratuito,
oppure passa ad
informarti in sede!

DOVE SIAMO?

Via Carlo Viola 70L
11026 Pont Saint Martin (AO)

TEL

0125 1865100

E-MAIL

info@fastalp.it

WEB

www.fastalp.it

Marmi & Graniti snc
di Chabloz R., Pardini A. e C.
Via Aosta 45 (statale 26)
11023 Chambave (AO) I
T / F +39 0166 46369
PI 00190220079

marmi E graniti

www.marmiegranitisnc.it
info@marmiegranitisnc.it



*Au Berceau
du Bien-être*

Via Chanoux, 80 - CHAMBAVE
www.auberceaudubienetre.it
+ 39 345 34 96 795

Falegnameria

cell. 347 91 84 994
tel. 0166 30 337

Fraz. Lassolaz, 30
11024 PONTEY
www.falegnameriavr.com



SABATO 24 SETTEMBRE

AREA VERDE SAINT-LAURENT DE MURE

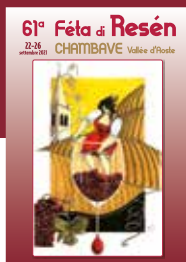
ore 19:30 Ristorante Pro Loco

SPECIALITÀ Grigliata mista

ore 23:00 Discoteca mobile

by DEA Service

ingresso libero



MOUSSANET assicurazioni

*Sempre insieme a te,
con proposte dedicate per ogni tua esigenza
In tutta la Valle d'Aosta*

SEDE DI AOSTA

C.so Lancieri 4B

☎ 0165.364207

aosta@moussanetassicurazioni.it

SEDE DI VERRÈS

Via Duca d'Aosta 42

☎ 0125.929674

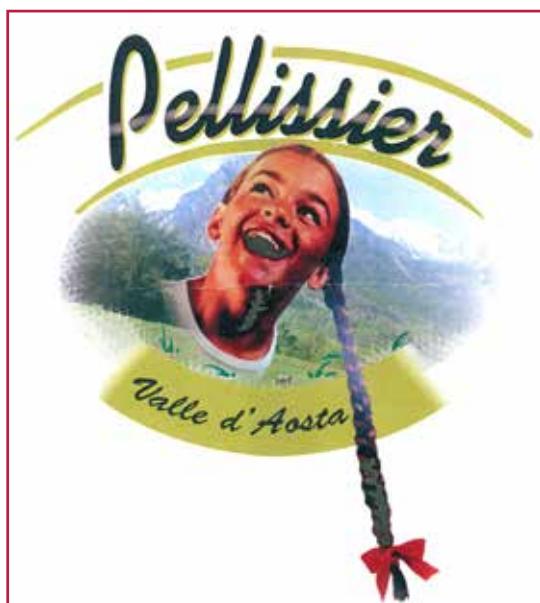
verres@moussanetassicurazioni.it

Ulteriori sedi operative

CHAMPOLUC

SAINT-VINCENT

CATTOLICA
SOCIETÀ CATTOLICA DI ASSICURAZIONE
DAL 1898



HAIR GILDA ACCONCIATORE

rue des Vignerons, 7
11023 CHAMBAVE
tel. 328 70 69 196





...si mangia...



SABATO 24 • CENA • GRIGLIATA MISTA

Assiette tipica valdostana

Tris di formaggi con mostarda di cipolle di tropea

Insalata di mare*

Risotto al muscat mele, fontina e mocetta

Pennette alla boscaiola

Grigliata mista con verdure o patatine fritte*

Tiramisù

Pere Martine allo Chambave Rouge



PramottonMobili

MOBILIFICIO PRAMOTTON S.R.L.

Fraz. Le Breil, 2 - 11020 Nus (AO) - Italy

Tel. **+39 0165 767692** - Fax +39 0165 767486

P.IVA 00358710077



Bar Cusioza
Via E. Chanoux, 39
Chambave (AO)
Info: 329 541 2955

www.LOCCOPAFEN.IT

LO COPAFEN

Prodotto September 10
100% CHAMBAVE AO
loccopafen@libero.it
349 5178368

AGENZIA AGRICOLA IN VALLE D'AOSTA
FEROMAGGI • SALUMI di produzione propria
PUNTO VENDITA in azienda

Lo Cusioza

LAVORAZIONI FERRO E ACCIAIO INOX –

GIEFFE

TAGLIO LASER
CHAMBAVE (AO)
TEL. 0166 546454
MAIL: INFO@GIEFFECIPOLLA.IT

NEW OFFICE² TECHNICS

Vendita e Assistenza:
computer - stampanti - fotocopiatrici - fax - macchine per scrivere
calcolatrici - materiali e mobili per ufficio e studi tecnici

Giuseppe Andrea Lombardo
Tel. 320 5695489

11100 AOSTA
C.so Lancieri, 4
Fax 0165/35793

E-mail: newoffice2@aruba.it
Cod. Fisc./P.Iva: 01151620075

olivetti
SHARP
Panasonic
KYOCERA

MA.BOR.
 falegnameria

DOMENICA 25 SETTEMBRE

CHIESA PARROCCHIALE DI SAN LORENZO

ore 10:30 Santa Messa per i viticoltori
in occasione della 62a Fête di Resén



AREA VERDE SAINT-LAURENT DE MURE

ore 12:30 Ristorante Pro Loco
SPECIALITÀ Viandon con polenta

ore 14:30 Premiazione Concorso fotografico
“I TEMPI DEL VINO” - BorghiAmo

ore 15:00 Esibizione della Banda Musicale di Chambave



Onoranze Funebri
THEODULE E
Loc. Les Iles, 1 11020 Nus (AO) Tel. 0165 767747
Gildo 338 5084045 Edy 339 3675811
Alex 339 4876048 Ennio 335 252114





FARMACIA
DR. QUACQUARINI STEFANO



Rue Emilio Chanoux, 15
11023
CHAMBAVE (AO)



0166 46125

Fabio Verthuy
STUDIO TECNICO

Chambave, Via E. Chanoux n. 57
tel. 0166/46270 , cell. 328/5924242 , mail fabio.verthuy@gmail.com

TRENTINI srl

Cucine • Camere • Mobili • Lavorazioni su misura

Fraz. Champagne 6 - Chambave
tel. 347.6922703 - 0166.46483

*Auto***COLMAR**

★ ELETTRAUTO ★ MECCANICO ★ GOMMISTA ★

PAOLINO L'IMBIANCHINO

Tinteggiatura e decori di interni ed esterni

VASTA GAMMA DI DECORAZIONI A SPATOLA
EFFETTI SFUMATI, FINITURE A CERA, TRATTAMENTI IMPREGNANTI LEGNO
MOQUETTE, TAPPEZZERIA, MATERIALI ECOLOGICI, ATTREZZATURE PROPRIE

CHAMBAVE - Tel. 338-8149136 - alfeo.paolo@alice.it



...si mangia...



DOMENICA 24 • PRANZO • VIANDON

Assiette tipica valdostana

Tris di formaggi con mostarda di cipolle di tropea

Verdurine miste in agrodolce con tomino

Ravioli del Plin alla piemontese

Viandon con polenta

Sottofiletto alla piastra con patate al forno

Crema al passito



TOUR RONDE S.r.l.
IMPRESA COSTRUZIONI EDILI

STRADE - ACQUEDOTTI - FOGNATURE
OPERE IDRAULICHE - OPERE CIVILI
PRODUZIONE VENDITA ASFALTO E CALCESTRUZZO

Sede Amministrativa e Operativa:
Loc. Prati, 110 - 11023 CHAMBAVE (AO)
Tel. 0166 46464 - Fax 0166 46320
P.I. 00593080070

Région Autonome Vallée d'Aoste • Regione Autonoma Valle d'Aosta

Commune de - Comune di CHAMBAVE



www.prolocochambave.org

+39 335 54 23 092



PRO LOCO CHAMBAVE

L'organizzazione declina ogni responsabilità per incidenti o danni che possano verificarsi prima, durante o dopo lo svolgimento della manifestazione